China Automation Group Limited
中國自動化集團有限公司

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：569)

2007年中期業績公佈

財務摘要

- 本集團截至二零零七年六月三十日止六個月錄得收益人民幣175,520,000元，較去年同期上升約14.6%。
- 公司股東應佔純利為人民幣48,214,000元，較去年同期上升約26.2%。
- 本集團截至二零零七年六月三十日止六個月的每股盈利約為人民幣8.04仙。
- 截至二零零七年六月三十日止六個月，本公司董事會決定不派發任何中期股息。

本公司董事會(「董事會」)欣然宣佈中國自動化集團有限公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零零七年六月三十日止六個月(「回顧期間」)的未經審核業績。

未經審核的簡明合併收入報表

		截至六月三十日止六個月	
		二零零七年	二零零六年
	註	*人民幣千元*	*人民幣千元*
營業額	3	**175,520**	153,054
銷售成本		**(93,000)**	(86,654)
毛利		**82,520**	66,400
其他收入	4	**1,012**	447
銷售及分銷成本		**(15,439)**	(12,991)
行政開支		**(18,717)**	(10,616)
經營溢利	5	**49,376**	43,240
衍生財務工具公平值的變動		**—**	(170)
財務成本		**(1,246)**	(1,400)
除稅前溢利		**48,130**	41,670
所得稅開支	6	**—**	(3,228)
本期間溢利		**48,130**	38,442
以下項目應佔：			
公司股東		**48,214**	38,167
少數股東權益		**(84)**	275
		48,130	38,442
股息	7	**—**	55,588
每股盈利－基本(人民幣)	8	**8.04**仙	6.36仙

未經審核的簡明合併資產負債表

	註	未經審核之數據 於六月三十日 二零零七年 *人民幣千元*	已審核之數據 於十二月三十一日 二零零六年 *人民幣千元*
非流動資產			
物業、廠房及設備		**10,793**	10,982
預付租金款		**18,091**	17,284
有條件之銀行存款		**—**	798
收購租賃土地及樓宇之訂金		**787**	787
遞延稅項資產		**308**	308
		29,979	30,159
流動資產			
存貨	9	**40,227**	50,145
應收貿易賬款及應收票據	10	**120,552**	109,142
其他應收款項及預付款項		**22,154**	6.834
應收稅款	11	**1,398**	—
有條件之銀行存款		**3,514**	12,322
銀行結餘及現金		**57,518**	76,205
		245,363	254,648

未經審核的簡明合併資產負債表 *(續)*

	註	未經審核之數據 於六月三十日 二零零七年 *人民幣千元*	已審核之數據 於十二月三十一日 二零零六年 *人民幣千元*
流動負債			
應付貿易賬款及應付票據	12	**33,529**	33,749
其他應付款項、已收訂金及應計費用		**27,662**	21,432
應付稅款	11	**—**	13,429
借款	13	**20,000**	54,322
應付股息		**—**	15,238
		81,191	138,170
流動資產淨值		**164,172**	116,478
資產總值減流動負債		**194,151**	146,637
股權：			
股本	14	**555**	—
儲備		**192,690**	145,647
公司股東應佔股權		**193,245**	145,647
少數股東權益		**906**	990
總權益		**194,151**	146,637

未經審核的簡明綜合財務報表附註

1. 財務資料呈報基準

本集團於開曼群島註冊成立為有限公司。辦事處位於Cricket Square, Hutchins Drive, P.O. Box 2681 GT, Grand Cayman KY1-1111, Cayman Islands，而香港營業地點則位於香港灣仔港灣道1號會展廣場辦公大樓22樓2206室。本集團為投資控股有限公司並於二零零七年七月十二日在香港聯交所主板(以下稱「港交所」)上市。

為整頓本集團架構以籌備在港交所上市，本集團屬下各公司已進行重組，並成立了在聯交所上市公司，因此，此上市公司成為本集團之最終控股公司。見本集團於二零零七年六月二十八日所發行之招股書附錄V有關公司重組情況及集團架構。控股公司被看成是在共同控制下之企業改組，因此，本集團之財務報表以控股公司為基礎制定。

此綜合財務報表是根據香港會計準則第34號之中期報告格式和披露附件16在港交所有價證券上市的法規(「上市條例」)調整的必要條件下所編製的。

2. 主要會計政策

本集團報告所載之財務資料乃按歷史成本基準編製。在這綜合財務報表中所採用之會計準則是與本公司招股書附件一會計師報告中所採用之會計準則是一致的。

本集團並無提前應用以下已頒佈但未生效之新頒或經修訂準則或詮釋。

香港會計準則第23號(經修訂)	借貸成本[1]
香港財務報告準則第8號	經營分類[1]
香港(國際財務報告詮釋委員會)	
－詮釋第12號	服務經營權安排[2]

1 於二零零九年一月一日或其後開始之年度期間生效

2 於二零零八年一月一日或其後開始之年度期間生效

本公司董事預計，應用該等準則或詮釋將不會對本集團業績及財務狀況造成重大影響。

3. 收益及分類資料

	截至六月三十日止六個月	
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
系統銷售	**146,887**	118,999
提供工程及保養服務	**19,812**	17,172
買賣設備	**8,821**	16,883
	175,520	153,054

3. 收益及分類資料 *(續)*

分類資料以業務分類作為主要申報方式及客戶的地區分類作為次要申報方式。

各業務分類均代表一個提供產品或服務的業務單位，其有關風險及回報與其他業務分類不同。本集團三個主要業務分類為：

(a) 系統銷售：石化、油氣、鐵路工業及其他業務的系統設計、系統整合及安全及緊急控制系統銷售；

(b) 工程及保養服務：提供實地維護、系統升級或重新開發、系統硬件診斷服務、二十四小時緊急診斷服務、配件及針對安全及緊急控制系統的培訓服務；及

(c) 買賣設備：買賣火車製造設備及石化工業儀器。

3. 收益及分類資料 *(續)*

業務分類

合併收入報表

截至二零零七年六月三十日止(未經審核)

	系統銷售	工程及保養服務	買賣設備	合併
	人民幣千元	*人民幣千元*	*人民幣千元*	*人民幣千元*
收益	**146,887**	**19,812**	**8,821**	**175,520**
分類業績	**49,671**	**15,545**	**1,865**	**67,081**
未經分配的其他收入				**1,012**
未經分配的公司開支				**(18,717)**
融資成本				**(1,246)**
除稅前溢利				**48,130**
所得稅開支				**—**
期內溢利				**48,130**

3. 收益及分類資料 *(續)*

合併收入報表 *(續)*

截至二零零六年六月三十日止(未經審核)

	系統銷售	工程及保養服務	買賣設備	合併
	人民幣千元	*人民幣千元*	*人民幣千元*	*人民幣千元*
收益	118,999	17,172	16,883	153,054
分類業績	42,002	11,042	365	53,409
未經分配的其他收入				447
未經分配的公司開支				(10,616)
衍生財務工具公平值變動				(170)
融資成本				(1,400)
除稅前溢利				41,670
所得稅開支				(3,228)
期內溢利				38,442

3. 收益及分類資料 *(續)*

地區分類

集團之業務主要位於中國。而集團地區分類的營業額資料於下文呈列。

在確定集團地區分類時，營業額按客戶所在地區(不論貨品及服務的來源地)而撥歸有關類別。

截至二零零七年六月三十日止(未經審核)

	中國	其他亞洲國家	合併
	人民幣千元	*人民幣千元*	*人民幣千元*
營業額	**164,462**	**11,058**	**175,520**

截至二零零六年六月三十日止(未經審核)

	中國	其他亞洲國家	合併
	人民幣千元	*人民幣千元*	*人民幣千元*
營業額	141,677	11,377	153,054

4. 其他收入

	截至六月三十日止六個月	
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
利息收入	**241**	123
外匯盈利淨額	**771**	324
	1,012	447

5. 年內溢利

	截至六月三十日止六個月	
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
年內溢利已扣除下列各項後得出：		
物業、廠房及設備的折舊	**1,128**	986
呆壞賬撥備	**—**	535
員工成本	**9,862**	5,913
租用物業的經營租約租金	**1,067**	609

6. 所得稅開支

	截至六月三十日止六個月	
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
中國所得稅	**—**	3,228

本集團並無源於香港之應課稅盈利，因此並無就香港利得稅作出撥備。

根據國家稅務局於二零零六年九月二十日發出的批准文件，北京康吉森自動化設備技術有限責任公司(「北京康吉森」)可於二零零六年度按24%稅率納稅，及根據外資投資企業及外資企業的中國企業所得稅法，北京康吉森可於二零零六年及二零零七年十二月三十一日止年度獲豁免中國所得稅，及截至二零一零年十二月三十一日止三個年度獲稅項減半。因此，北京康吉森並無就截至二零零七年六月三十日止六個月作出所得稅撥備。

6. 所得稅開支 *(續)*

根據由國家稅務局發出的批准文件，北京康吉森交通技術有限公司(「北京交通」)自首個獲利年度起計兩年可豁免中國所得稅，其後三年則獲寬減一半稅項。寬免期的寬減稅率為7.5%。寬免期屆滿後，北京交通須按適用的優惠稅率15%繳納所得稅。北京交通的首個獲利年度為二零零四年。因此，北京交通於二零零四年及二零零五年獲豁免繳納稅項，而截至二零零六年十二月三十一日止年度的稅率為7.5%。由於北京交通截至二零零七年六月三十日止六個月期間並無應課稅溢利，故並無作出所得稅撥備。

Tri-Control Automation Company Limited(「Tri-Control」)為香港註冊成立的有限公司。由於Tri-Control在國外而不受稅法限制，因此截至二零零七年六月三十日六個月期間於香港並無應課稅溢利，故無須作出所得稅撥備。於二零零六年七月三十一日Tri-Control於國內成立一所全資附屬公司北京創康自動化工程有限公司(「北京創康」)作為常駐機構。截至二零零七年六月三十日止六個月期間Tri-Control在國內並無應課稅溢利，故無須作出所得稅撥備。

根據國家稅務局於二零零七年二月十四日發出的批准文件，北京創康可於截至二零零六年及二零零七年十二月三十一日止的兩年內豁免中國企業所得稅，其後於截至二零零八年、二零零九年及二零一零年十二月三十一日止三個年度可根據中國外商投資企業及外資企業的企業所得稅法減半，以及於截至二零一零年十二月三十一日止五個年度獲豁免地方所得稅，其後截至二零一五年十二月三十一日止五個年度獲減半地方所得稅。地方所得稅率為3%。因此，北京創康並無就截至二零零七年六月三十日止六個月作出所得稅撥備。

由於Consen Automation (Singapore) Pte. Ltd.(「Singapore Consen」)截至二零零七年六月三十日六個月期間並無應課稅溢利，故並無作出新加坡所得稅撥備。

6. 所得稅開支 *(續)*

由於北京天竺興業軟件技術有限公司(「北京軟件」)截至二零零七年六月三十日六個月期間並無應課稅溢利，故並無作出任何所得稅撥備。

7. 股息

	截至六月三十日止六個月	
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
股息：		
創康國際集團有限公司宣派的		
二零零五年末期股息	**—**	55,588

於二零零六年四月二十六日，創康國際集團有限公司(「創康國際」)向於二零零六年四月二十六日名列創康國際股東名冊的股東宣派及批准支付股息54,000,000港元(相當於約人民幣55,588,000元)。由於股息率及可獲股息的股份數目就本報告而言並無意義，故並無呈列有關資料。

8. 每股盈利

本期間每股基本盈利乃根據本公司權益持有人應佔溢利48,214,000港元(二零零六年一月一日至二零零六年六月三十日：38,167,000港元)及視作已發行普通股數目600,000,000股(二零零六年一月一日至二零零六年六月三十日：600,000,000股)而計算。截至二零零六年及二零零七年六月三十日止六個月每股基本盈利假設集團重組及資本化發行600,000,000股於二零零六年一月一日已經存在，及根據本公司於整個期間視作發行600,000,000股股份而計算。

由於兩段期間均無攤薄潛在普通股存在，故每股攤薄盈利不予呈列。

9. 存貨

	未經審核之數據	已經審核之數據
	於六月三十日	於十二月三十一日
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
原料	**33,108**	38,518
在製品	**5,117**	9,003
製成品	**2,002**	2,624
	40,227	50,145

於各結算日，存貨按成本列賬。

10. 應收貿易賬款及應收票據

	未經審核之數據	已經審核之數據
	於六月三十日	於十二月三十一日
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
應收貿易賬款	**118,177**	91,310
減：累計減值	**(1,567)**	(1,567)
	116,610	89,743
應收票據	**3,942**	19,399
	120,552	109,142

10. 應收貿易賬款及應收票據 *(續)*

本集團授予客戶的一般信貸期為90日。以下為應收貿易賬款於各結算日的賬齡分析：

	未經審核之數據 於六月三十日 二零零七年 *人民幣千元*	已經審核之數據 於十二月三十一日 二零零六年 *人民幣千元*
0至90日	**103,347**	67,729
91至180日	**2,544**	8,795
181至365日	**6,729**	8,881
1至2年	**3,202**	2,971
2至3年	**788**	1,367
	116,610	89,743

應收票據的賬齡為少於一年。

11. 應收稅款及應付稅款

根據國家稅務局於二零零六年九月二十日發出的批准文件，北京康吉森可於二零零六年度按24%稅率納稅，及根據外資投資企業及外資企業的中國企業所得稅法，北京康吉森可於二零零六年及二零零七年十二月三十一日止年度獲豁免中國所得稅，及截至二零一零年十二月三十一日止三個年度獲稅項減半。因此，北京康吉森並無就截至二零零七年六月三十日止六個月作出所得稅撥備。

應收稅款仍因為北京康吉森已支付二零零六年上半年之中國企業所得稅，而按二零零六年九月二十日發出的批准文件，康吉森可獲得相關之退款。該應可獲得之相關退款仍包含在二零零六年十二月三十一日之應付稅款中。

12. 應付貿易賬款及應付票據

本集團於各結算日的應付貿易賬款及應付票據的賬齡分析如下：

	未經審核之數據	已經審核之數據
	於六月三十日	於十二月三十一日
	二零零七年	二零零六年
	人民幣千元	*人民幣千元*
0至90日	**30,382**	28,478
91至180日	**2,706**	4,833
181至365日	**149**	218
1至2年	**94**	220
2至3年	**198**	—
	33,529	33,749

本公司董事認為應付貿易賬款及應付票據，其他應付款項、已收訂金及應計費用的賬面值與其公平值相若。

13. 借款

於二零零七年六月三十日之銀行借貸人民幣20,000,000乃由獨立第三方提供擔保。該等借貸以年利率6.1%計息，並須於一年內清還。此銀行借貸由公司董事宣瑞國、匡建平及黃志勇共同提供抵押作擔保(詳情載於附註16)。

董事及獨立第三方所提供的擔保已於公司股份在港交所上市(「上市」)時解除。

14. 股本

		股數	股數面值
			港幣千元
每股面值0.01港元之普通股			
法定股本：		3,000,000,000	30,000
已發行：			
於註冊成立日期已配發及發行而未繳股份	(i)	1	—
集團重組而發行股份	(ii)	55,499,999	555
於二零零七年六月三十日		55,500,000	555

(i) 於註冊成立日期，已配發及發行一股面值0.01港元之未繳股份。

(ii) 於二零零七年六月十六日Consen Group Holding Inc.（「Consen Group」）and Equity Cencept Investments Ltd.（「Equity Concept」）將創康國際的全部已發行股本為代價以換取本公司向Consen Group配發及發行49,999,999股列為已繳足股份及向Equity Concept配發及發行5,500,000股股份，並將Consen Group所持有的1股未繳股份按面值列為繳足。

15. 資本承擔

截至二零零七年六月三十日止本集團並無任何資本承擔。

16. 關連人士交易

截至二零零七年六月三十日本集團與關連人士有下列之非買賣之交易。

本公司董事宣瑞國、匡建平及黃志勇向獨立第三方提供個人擔保，以取得獨立第三方授予銀行借貸人民幣20,000,000(詳情載於附註13)。所提供的擔保已於公司股份在港交所上市時解除。

17. 或然負債

截至二零零七年六月三十日止本集團並無重要或然負債。

18. 結算日後事項

本公司於二零零七年六月三十日結算日後發生之重大事項：

(a) 本公司於二零零七年七月十日將溢價賬中5,445,000港元作為資本發行及配售544,500,000股，每股面值0.01港元之股份予股東Consen Group & Equity Concept。

本公司並於同日發售200,000,000股面值為0.01港元股份，以每股作價1.53港元作全球發售。

(b) 本公司於二零零七年七月三十日行使招股書內之超額配股權，以每股作價1.53港元發售30,000,000股面值為0.01港元股份。

管理層討論及分析

財務回顧

收益

截至二零零七年六月三十日止六個月，本集團收益上升至約人民幣175,520,000元（二零零六年上半年：人民幣153,054,000元），較上年同期上升14.6%。

該升幅主要是由於系統銷售所得收益上升23.4%及提供工程及保養服務所得收益上升15.3%。截至二零零七年六月三十日止六個月系統銷售所得收益及提供工程及保養服務所得收益分別上升至人民幣146,900,000元及人民幣19,800,000元，較上年同期分別上升約人民幣27,900,000元及人民幣2,600,000元。銷售增加部分由設備買賣減少抵銷。截至二零零七年六月三十日止六個月設備買賣由上年同期的人民幣16,900,000元減少至人民幣8,800,000元。

系統銷售增加主要是由於綜合渦輪及壓縮器控制（「ITCC」）及緊急停車系統（「ESD」）與火災和氣體報警及控制系統（「FGS」）所得收益增加。而該等收益增加的原因是(i)期內本集團銷售及市場推廣部門舉行了多次「用戶會議」、「技術交流會議」，並向現有及潛在客戶派發廣告單張；(ii)本集團的產品及聲譽獲市場認同，令市場覆蓋更形廣闊；及(iii)技術應用有所擴充。

工程及保養服務所得收益增加主要是由於提高技術水平後獲得更多海外工程服務業務及提供的服務獲客戶認同所致。

設備買賣減少主要是由於截至二零零七年六月三十日止六個月來自客戶的訂單減少所致。

按業務分部計，截至二零零七年六月三十日止六個月，源自系統銷售、提供工程及保養服務及設備買賣的收益分別約佔83.7%（二零零六年上半年：77.8%）、11.3%（二零零六年上半年：11.2%）及5.0%（二零零六年上半年：11.0%）。

毛利

截至二零零七年六月三十日止六個月的毛利約為人民幣82,520,000元，較上年同期上升約人民幣16,100,000元或24.3%。

毛利率亦由截至二零零六年六月三十日止六個月的43.4%上升至截至二零零七年六月三十日止六個月的47.0%，主要由於(i)有較高毛利率的工程服務產生更多收益令工程及保養服務的毛利率由72.7%上升至78.5%；及(ii)設備買賣的毛利率由2.4%上升至21.1%。設備買賣的毛利率上升主要是由於有關火車生產設備的較高毛利率合同入賬所致。截至二零零七年六月三十日止六個月的系統銷售毛利率為44.8%，與上年同期持平。

其他收入

截至二零零七年六月三十日止六個月，其他收入上升至人民幣1,000,000元，升幅為人民幣600,000元，主要是由於於回顧期間人民幣升值所導致的外滙收入增加所致。

銷售及分銷成本

截至二零零七年六月三十日止六個月的銷售及分銷成本約為人民幣15,400,000元，較上年同期上升約18.8%。該升幅主要是由於因整體改善員工工資及福利及為擴大銷售網絡而增聘員工所導致的員工成本增加所致。

行政開支

截至二零零七年六月三十日止六個月的行政開支約為人民幣18,700,000元，較上年同期上升約76.3%。該升幅主要是由於籌備本集團上市的上市費用及員工成本增加所致。員工成本增加主要是由於員工工資及福利整體改善及員工數量增加所致。

財務成本

截至二零零七年六月三十日止六個月的財務成本由約人民幣1,400,000元減少至約人民幣1,200,000元，主要是由於於回顧期間銀行借款水平降低所致。

所得稅開支

所得稅開支由截至二零零六年六月三十日止六個月約人民幣3,200,000元減少至截至二零零七年六月三十日止六個月零元。詳情請見簡明財務報表附註6。

年內溢利

基於上述原因，截至二零零七年六月三十日止六個月本集團錄得本公司股本持有人應佔溢利約人民幣48,214,000元，較上年同期上升約人民幣10,000,000元或26.2%。本公司股本持有人應佔純利率由截至二零零六年六月三十日止六個月約25.0%上升至截至二零零七年六月三十日止六個月約27.5%。

流動資金、財務資源及資本結構

本集團的流動資金狀況保持穩健。本集團經營業務流入現金由截至二零零六年六月三十日止六個月約人民幣9,900,000元上升至截至二零零七年六月三十日止六個月約人民幣30,900,000元。該升幅主要是由於本集團除稅前溢利由截至二零零六年六月三十日止六個月約人民幣41,700,000元上升至截至二零零七年六月三十日止六個月約人民幣48,100,000元以及回顧期內其他應付款項、已收按金及應計費用增加及存貨減少所致。

於二零零七年六月三十日，現金及銀行結餘約為57,500,000港元(二零零六年十二月三十一日：約76,200,000港元)。於二零零七年六月三十日，本集團的營運資金(流動資產淨額)約為165,000,000港元(二零零六年十二月三十一日：約116,500,000港元)，比上年年底上升41.6%。流動比率處於3.0倍(二零零六年十二月三十一日：1.8倍)的穩健水平。

於二零零七年六月三十日，總負債與股東資金比率下降至0.42倍(二零零六年十二月三十一日：0.94倍)。本集團的總負債約為81,200,000港元(二零零六年十二月三十一日：約138,200,000港元)。

於二零零七年六月三十日，本集團處於淨現金狀態。

管理層認為，現有財務資源足以應付未來的擴展計劃。倘若出現其他業務機會而需要額外資金，管理層相信本集團將可按有利條款取得融資。

銀行借貸

本集團銀行借貸詳情載列於本報告所載截至二零零七年六月三十日止六個月本公司未經審核簡明綜合財務報表附註13。

市場回顧

二零零七年，化工、油氣行業一直保持強勁增長。對煉油、石化、煤化工行業及油氣田開發的投資在現有高水平上一直穩步增長。由於能源短缺及化工及石化產品需求迅猛增長，中國政府實行的緊縮措施似乎並無對該等行業造成影響。

由中石化及中石油投資、產能達數萬億噸的煉油廠正在興建中。本集團於二零零七年上半年的收入部分來自中石化及中石油主要煉油廠項目所安裝的安全及緊急控制系統。

對大規模石油化工廠的投資今年持續增長。總產能達6百萬噸的乙烯工廠及下游流程已獲國家批准。

為國家能源安全計，有多個大型煤熔及煤化工廠在興建中。煤化工行業的快速增長已成為中國化工及油氣市場的一大特色。

因市場需求上升，氨廠及甲醇廠投資增長迅猛，給安全及緊急控制市場帶來新機遇，而本集團則因而受惠。

市場競爭形勢並無重大改變。新入行競爭者對國內市場並無帶來重大影響。作為市場領導者，本集團被公認為中國最強大的安全及緊急控制系統供應商。

業務回顧

本集團是中國石化、油氣及鐵路工業的領先安全及緊急控制系統提供商。以市場份額約68%的收益計，本集團是二零零六年中國最大的安全及緊急控制系統提供商。本集團主要從事提供安全及緊急控制系統及相關工程及保養服務。作為市場的領導者，本集團運用了在安全及緊急控制市場上的專業知識，並致力為客戶提供ITCC、ESD及FGS以及鐵路聯鎖系統(「RIS」)的全面解決方案。

大型的新工程項目主導了今日的中國市場。對安全及緊急控制系統提供商的要求特色轉變為全廠組合、安全系統之間的網絡及與其他自動化系統的密切聯繫。市場趨向亦要求安全系統提供商向廠房提供最高的可靠性及有能力提供全面的售後服務，確保運作能長期保持暢順。作為市場領導者，本集團在提供全廠組合交付方面累積足夠經驗及專業知識，同時本集團將繼續拓展其服務網絡，為客戶提供最高的可靠性保證。

下列為與去年同期比較，截至二零零七年六月三十日止六個月按業務分部劃分的營業額分析。

	按業務分部劃分的營業額分析 截至六月三十日止六個月		
	二零零七年 *(人民幣百萬元)*	二零零六年 *(人民幣百萬元)*	變幅 *(%)*
系統銷售			
ITCC	95.1	62.6	+51.9
ESD及FGS	38.3	25.9	+47.9
RIS	13.5	30.5	-55.7
小計	146.9	119.0	+23.9
提供工程及保養服務	19.8	17.2	+15.1
買賣設備	8.8	16.9	-47.9
合計	175.5	153.1	+14.6

ITCC

隨著市場及市場份額增長，ITCC系統的毛利率於本年度上半年已有所上升，顯示本集團的市場領導能力及ITCC業務的良好潛力。經過多年在銷售及市場推廣方面作出的努力，ITCC的概念已廣獲接受為重要的行業標準之一。ITCC系統的應用擴展得十分廣泛，並帶來不少市場發展潛力。另一方面，複雜的ITCC系統設計及對系統可靠性的要求不斷提高，令ITCC系統的市場發展得較以往為大。以上所述的所有事實促進ITCC系統在本年度上半年快速發展。管理層預期，這種對ITCC的要求的趨勢在本年度下半年及之後將會繼續。

ESD及FGS

隨著大型煉油廠、石化工廠及煤化工廠相繼興建，ESD及FGS的市場在本年度上半年不斷擴張。本集團已獲得中國大部份的ESD系統訂單，並維持此業務分部之最大市場份額。ESD及FGS分部的毛利率較去年同期微跌，乃主要由於銷售組合有所改變，同時毛利率較高的產品(即FGS系統)於截至二零零七年六月三十日止六個月有所下跌所致。市場狀況大致上維持不變。

RIS

截至二零零七年六月三十日止六個月的RIS收益較去年同期下跌55.7%，收益下跌乃主要由於本年度未能緊貼不同客戶的項目時間表所致。管理層相信，本年度下半年的RIS估計收益將較去年同期大幅反彈，致使二零零七年全年的RIS收益總額將超逾去年的水平。

提供工程及保養服務

本集團的工程師在石化、油氣及化學等行業擁有豐富的經驗及專業知識。由於本集團工程師擁有卓越技能及豐富經驗，故本集團不時獲跨國公司委任在新加坡及中東等海外地點提供工程服務。目前，本集團正計劃將提供的工程服務擴展至北美及中東市場。管理層相信，建立新的海外工程業務在不久將來將提高提供工程及保養服務業務分部的收益。

買賣設備

鑑於中國鐵路運輸網絡不斷擴大，管理層相信，對火車製造設備的需求在可見未來將會大幅增長。為把握當中帶來的商機，本集團已自二零零三年起開始火車製造設備的貿易業務。在與外國賣家成功合作及累積輝煌的往績記錄後，本集團已在這專有市場建立起聲譽。儘管截至二零零七年六月三十日止六個月的收益有所下跌，管理層仍相信，在本年度下半年的收益將會迎頭趕上。

營運及市場推廣回顧

本集團一直不斷提升其安全及緊急控制系統功能，以切合客戶不時出現的需要及要求。二零零七年上半年，本集團興建了新的訓練中心並擴充新的工程工作室，以滿足高速發展的業務需求及將於下半年度動工的較大型國際標準項目。在北京機場出口加工區的工廠營運新近發展出免稅物流功能，並賦予本集團更大彈性處理有關出口的合約。

本集團提供優質售後服務，並與客戶保持緊密關係以便幫助本集團爭取更多系統升級及保養服務等業務機會，並獲取有關潛在新項目的更多資料。

鑑於優質技術服務對中國石化、油氣及鐵路工業的重要性日益增加，管理層相信，可提供高質素、及時、全面性及綜合全面解決方案的提供商將在安全及緊急控制系統市場中擁有競爭優勢。本集團將緊貼瞬息萬變的商業環境，及相關行業客戶的要求，以維持日後的市場領導地位。

本集團擁有一支強大的市場推廣隊伍，主要負責定期組織會議及研討會，以便與客戶維持良好關係，了解客戶需要及掌握最新市場走勢及發展。

未來展望

管理層相信，由於國家經濟高速增長及對煉油廠、石化工廠、煤化工廠及其他相關行業的投資獎勵，故中國的安全及緊急控制系統市場將不斷增長。本集團作為安全及緊急控制系統提供商的翹楚，擁有優勢及處於把握市場機遇的有利位置，並成功擴展其業務。在二零零七年下半年，管理層預期會乘著本年度上半年的勢頭繼續在安全及緊急控制系統方面爭取更大的市場份額。本集團的未來計劃詳情如下：-

提高其工程能力

為求維持本集團於石化、油氣及化學工業的安全及緊急控制系統市場的領導地位以及進一步發展其業務，本集團擬透過增聘系統工程師來提高其工程能力，以應付中國及海外市場的高速增長。

投資研發

本集團的研發投資仍然是其核心業務。管理層預期將最新的技術應用於安全及緊急控制系統的應用上。與此同時，由於無線技術的市場及其於工業控制系統應用的高速發展，本集團亦投放資源進行該領域的研發活動，並率先開拓下一世代的科技。

擴大生產場地

關於新綜合樓，本集團擬興建一個永久性建築物，其中包括生產設施、辦公室物業及研發中心。位於中國北京天竺空港工業區的新綜合樓正在設計中，建築工程將於來年年初動工。

擴大於其他工業的應用

本集團將會把石化、油氣市場的現有安全及緊急控制系統應用擴大至其他行業，包括鋼鐵、發電及核電廠。此舉為本集團日後的業務留有進一步發展及擴充的空間。

開發一系列新產品

本集團亦開發一系列新產品，包括低端控制器及其他相關產品，以擴大本集團向客戶的產品範圍及供應範圍。本集團將為渦輪機應用推出其單一編程控制器，以切合低端機器應用的要求。

憑藉本集團在渦輪機控制系統的經驗及專才，本集團了解市場對屬ITCC系統啟用部件的電液控制產品及系統的需求。為提供完整的產品線，本集團將透過特許、OEM或其他合作的形式與其他公司開發一系列機械產品。

積極尋求合併及收購的機會

本集團正積極尋求機會，與密切關連的產品及技術業務進行合併及收購。管理層僅會考慮與擁有互補性產品的公司進行合併及收購，以增強本集團的核心競爭力。收購的基本準則為可按合理價格購入擁有正現金流量及錄得盈利往績記錄的有關公司。本集團現正與從事鐵路訊號及工業自動化業務的公司洽談。

擴充中國的銷售及市場推廣網絡

本集團亦將擴充中國的銷售及服務網絡，以加強其於業內的市場覆蓋，藉以帶來更多銷售訂單及服務收入，以及尋求其他市場發展的機會。

發展國際市場上的工程服務業務

本集團將繼續透過在北美及中東設立附屬公司及／或分公司，發展國際市場上的工程服務業務。本集團業務模式是聘用當地的銷售及工程隊伍，競投及爭取服務訂單，並提供項目諮詢及管理合約，同時在中國運用符合成本效益的工程資源處理訂單及工程工作。管理層相信，憑藉本集團在安全及緊急控制系統的經驗及專業知識，國際工程服務業務將具備優厚潛力，並可藉此提高本集團的盈利能力。本集團北美附屬公司正在辦理登記手續，而且正在招募其管理隊伍，將於本年度年底前完成。

結論

簡言之，本集團擬進一步加強其於中國作為安全及緊急控制系統及全面工程及售後服務的領先全面解決方案提供商的市場地位。管理層深信，基於過往數年取得的成就，本集團將可實現其擴展計劃。預期本集團將受惠於擴大應用於其他行業(包括鋼鐵、發電及核電廠)所產生的機遇，最終將盡量擴大其股東回報。

公開發售

於二零零七年七月十二日，本公司股份於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)主板成功上市。公開發售受到散戶及機構投資者的熱烈支持。散戶投資者的超額認購比率達53倍，而配售部分亦錄得大幅超額認購。今次上市增強了本集團的財務狀況、擴大了股東基礎，提升了本集團的品牌認知度。

中期股息

截至二零零七年六月三十日止六個月，本公司董事會(「董事」)決定不派發任何中期股息。

首次公開發售所得款項用途

本公司於二零零七年七月十二日透過配售及公開發售以每股1.53港元的價格發行200,000,000股股份(詳情載於本公司於二零零七年六月二十八日刊發的招股章程(「招股章程」)內)，並於二零零七年七月三十一日因行使超額配股權而以每股1.53港元的價格發行30,000,000股股份。本公司擬按照招股章程訂明的擬議分配約319,500,000港元的所得款項淨額用途。

外滙風險及財資政策

本集團需承擔美元與人民幣之間的滙兑風險。實際上，本集團大部分銷售以人民幣列值。但向其供應商採購原材料時主要以美元列值。由於二零零五年七月人民幣對美元升值，原材料成本得以下降，預期會對本集團未來的財務表現帶來有利影響。本集團的銀行存款以港元及人民幣為主。董事認為人民幣升值不會對本集團的財政狀況造成任何重大不利影響。

本集團的財資政策為在外滙風險對本集團有重大財務影響時進行控制。本公司將繼續監察其外滙情況，並在有需要時適當對沖外滙風險。截至二零零七年六月三十日止六個月，本公司並無使用任何金融工具或訂立任何合約對沖外滙風險。

人力資源

於二零零七年六月三十日，本集團的僱員總人數為249名，相比於二零零六年六月三十日的僱員總人數208名，增幅為19.7%。本集團對人力資源極為重視，並以吸引及挽留人才為目標。待遇及薪酬乃參照個別員工的資歷及現行市況而釐定。現時本公司會向員工提供足夠的培訓及持續專業發展機會。

權益披露

董事於股份、有關股份及債券中的權益及淡倉

於二零零七年六月三十日，本公司並無收到任何有關須根據證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第352條存量記錄的權益的通知，因為於當日本公司股份尚未於聯交所上市。

於本報告日期，緊隨股份發售及資本化發行(定義見招股章程)完成後(已計根據行使超額配股權(定義見招股章程)而發行的本公司股份(「股份」))，本公司董事及最高行政人員於本公司或其任何相聯法團(定義見證券及期貨條例第XV部)的股份、有關股份及債券中擁有於本公司股份於二零零七年七月十二日上市後，根據證券及期貨條例第XV部第7及8分部已知會本公司及聯交所的權益及淡倉(包括彼等根據該等條文被當作或視為擁有的權益及淡倉)，或須根據證券及期貨條例第352條記錄於該條例所指的登記冊，或須根據上市規則有關「上市公司董事進行證券交易的標準守則」知會本公司及聯交所的權益及淡倉如下：

(i) 董事於股份中的權益

	股份數目						
董事姓名	個人權益	家族權益	公司權益	其他權益	根據購股權於有關股份的權益	合計	持股概約百分比
宣先生	—	—	540,540,541	—	—	540,540,541	65.13%

附註： Consen Group Holding Inc.(「Consen Group」)是540,540,541股股份的合法及實益擁有人。Consen Group由Consen Investments Holding Inc.(「Consen Investments」)全資擁有，而Consen Investments則分別由宣瑞國先生(「宣先生」)、黃志勇先生(「黃先生」)及匡建平先生(「匡先生」)擁有50%、25%及25%。因此，根據證券及期貨條例，宣先生被視為於Consen Group所持有的540,540,541股股份中持有權益。

(ii) 董事於相聯法團中的股份權益

相聯法團名稱	董事名稱	股份數目 個人權益	家族權益	公司權益	根據購股權於有關股份的權益	合計	持股概約百分比
Consen Investments	宣先生	500,000	—	—	—	500,000	50%
(附註)	黃先生	250,000	—	—	—	250,000	25%
	匡先生	250,000	—	—	—	250,000	25%
Consen Group *(附註)*	宣先生	5,000,000	—	—	—	5,000,000	100%

附註： Consen Investments是Consen Group 5,000,000股股份的合法及實益擁有人。Consen Investments分別由宣先生、黃先生及匡先生合法及實益擁有50%、25%及25%。因此，宣先生被視為於Consen Group 所持有的5,000,000股股份中持有權益。

除本報告中所披露者外，據本公司任何董事或最高行政人員所知，本公司董事或最高行政人員概無於本公司或其任何相聯法團(定義見證券及期貨條例第XV部)的股份、有關股份及債券中擁有於本公司股份於二零零七年七月十二日上市後，根據證券及期貨條例第XV部第7及8分部須知會本公司及聯交所的權益及淡倉(包括彼等根據該等條文被當作或視為擁有的權益及淡倉)，或須根據證券及期貨條例第352條記錄於該條例所指的登記冊，或須根據上市規則有關「上市公司董事進行證券交易的標準守則」知會本公司及聯交所的任何權益及淡倉。

主要股東

於二零零七年六月三十日，本公司並無收到任何有關須根據證券及期貨條例第336條存量記錄的權益的通知，因為於當日本公司股份尚未於聯交所上市。

於本報告日期，據董事所知，緊隨股份發售及資本化發行完成後，於股份或及有關股份擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及3分部的規定須向本公司披露，或直接或間接擁有本集團任何其他成員公司的股東大會上投票權的10%或以上權益的人士／實體如下：

名稱	身份	股份數目	所持百分比
Consen Group	登記及實益擁有人	540,540,541	65.13%
Consen Investments *(附註1)*	於受控制法團的權益	540,540,541	65.13%
宣先生 *(附註1)*	於受控制法團的權益	540,540,541	65.13%
Equity Concept Investments Limited (「Equity Concept」)	登記及實益擁有人	59,459,459	7.16%
魏先生 *(附註2)*	於受控制法團的權益	59,459,459	7.16%

附註：

1. Consen Group由Consen Investments全資擁有，而Consen Investments 50%由宣先生擁有，因此，根據證券及期貨條例，Consen Investments及宣先生被視為於Consen Group所持有的該等540,540,541股股份中擁有權益。

2. Equity Concept由魏玉謙先生(「魏先生」)全資擁有，因此，根據證券及期貨條例，魏先生被視為於Equity Concept所持有的59,459,459股股份中擁有權益。

據董事所知，於二零零七年六月三十日，Consen Group並無向任何人士抵押或質押任何股份。此外，於二零零七年六月三十日，宣先生或Consen Investments亦無向任何人士抵押或質押其於Consen Investments或Consen Group（視情況而定）持有的任何股份。

購回或贖回本公司股份

根據開曼群島適用公司法及章程細則，本公司可在若干限制下購回本公司的股份，惟董事代表本公司行使該項權利時，必須符合聯交所不時實施的有關適用規定。於截至二零零七年六月三十日止六個月，本集團並無購回或贖回本公司任何股份。

購股權計劃

本公司已於二零零七年六月十六日採納一項購股權計劃（「計劃」）。除另有註銷或修訂者外，計劃自採納日期起計有效期為十年，其後不會授出任何其他購股權。

計劃旨在向合資格人士（定義見下文）就彼等對本公司所作出的貢獻及為促進本公司利益所不斷作出的努力提供鼓勵及／或獎勵。根據計劃，董事會可全權酌情挑選向本公司任何董事或本集團任何僱員，以及董事會全權酌情認為已經或將會對本集團作出貢獻的任何其他人士（包括顧問）（「合資格人士」）授出可認購由董事會釐定股份數目的購股權，價格乃根據(i)授出日期（須為營業日）聯交所日報表所報的股份收市價；(ii) 緊接授出日期前五個營業日聯交所日報表所報的股份平均收市價；及(iii)股份的面值（以較高者為準）計算。就上文第(i)及(ii)項，授出日期將視為於提呈授出購股權的董事會會議舉行當日。

截至二零零七年六月三十日，本公司並無根據計劃向任何人士授出或同意授出任何購股權。

遵守企業管治常規守則及標準守則

因本公司於二零零七年七月十二日(「上市日期」)方於聯交所上市，於回顧期間上市規則附錄十四所載企業管治常規守則(「守則」)並不適用於本公司。

本公司已採納上市規則附錄十所載的上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)作為董事進行證券交易的標準守則。經對所有董事作出特定查詢後，
自上市日期以來，所有董事均已遵守標準守則所載有關董事進行証券交易的規定準則。

重大訴訟及仲裁

於截至二零零七年六月三十日止六個月，本集團概無涉入任何重大訴訟及仲裁。

審計委員會

本公司已根據上市規則附錄十四所載企業管治常規守則於二零零七年六月十六日設立了審計委員會並以書面說明其職責範圍。審計委員會的主要職責是審查本集團的財務申報程序及內部監控制度。

審計委員會包括三名成員，全部為獨立非執行董事，即吳榮輝先生(「吳先生」)、湯敏先生(「湯先生」)及韓本毅先生(「韓先生」)。吳先生為審計委員會主席。

本集團截至二零零七年六月三十日止六個月未經審核簡明綜合財務報表及相關披露已經審計委員會審閱批准。

薪酬委員會

本公司已根據上市規則附錄十四所載企業管治常規守則於二零零七年六月十六日設立了薪酬委員會並以書面說明其職責範圍。薪酬委員會的主要職責是審查與確定應向董事和高級管理層支付的薪酬待遇、獎金和其他補償。

薪酬委員會包括五名成員，其中三名為獨立非執行董事，即韓先生、湯先生及吳先生。而其餘兩名為執行董事，即宣先生及黃先生。韓先生為薪酬委員會主席。

提名委員會

本公司已根據上市規則附錄十四所載企業管治常規守則，於二零零七年六月十六日設立了提名委員會並以書面說明其職責範圍。提名委員會的主要職責是審查董事會的組成並向董事會推薦董事候選人。

提名委員會包括五名成員，其中三名為獨立非執行董事，即湯先生、吳先生及韓先生。而其餘兩名為執行董事，即宣先生及匡先生。湯先生為提名委員會主席。

合規顧問的權益

根據本公司與第一上海融資有限公司(「第一上海」)於二零零七年六月二十七日訂立的合規顧問協議，第一上海已獲委任為合規顧問，根據上市規則，有關任期由二零零七年七月十二日起至本公司就截至二零零八年十二月三十一日止年度的財務業績遵守上市規則第13.46條之日為止。第一上海作為本公司的合規顧問享有報酬。於本報告日期，如第一上海所知會，除上文所披露者外，於二零零七年六月三十日，第一上海或其各自的董事、僱員或聯繫人士(定義見上市規則)並無於本公司股份中擁有任何權益，亦無擁有任何認購或提名他人認購本公司股份的購股權或權利。

承董事會命

中國自動化集團有限公司

主席

宣瑞國

香港，二零零七年九月二十七日

於本公佈刊發日期，董事會由三名執行董事(宣瑞國先生(主席)、黃志勇先生、及匡建平先生)以及三名獨立非執行董事(湯敏先生、韓本毅先生及吳榮輝先生)組成。